Lesson 16

#### ثلاثى مزيد فيه

Triplet with additional letters verb

آپنے فعل ثلاثی مجر داوراس کے چھ ابواب پڑھ لئے ہیں۔

(نصَر كَيْنصُر ، ضَرَبَ يَضْرِبُ ، فَتَحَ كَيْفَتْح ، سِمَع كَيْسَمُع ، كُرَم كَكْرُم ، حَسِبَ يَعْسِبُ

اب ہم ان چھ ابواب کے علاوہ مزید ابواب کے بارے میں پڑھیں گے۔

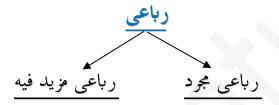
You have learnt نعل ثلاثي بجرد and its six patterns (ابواب). Now we are going to learn more patterns besides these. Kinds of Verbs according to number of letters:

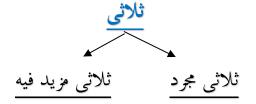
### تعداد حروف کے لحاظ سے فعل کی اقسام

Types of verbs according to numbers

تعداد حروف کے لحاظ سے فعل کی دوا قسام ہیں ، پھران میں سے ہرایک کی دوا قسام ہیں۔

According to numbers, there are two types of Verbs, and there is further classification into four types.





### فعل ثلاثي مجرد

Triplet bachelor verb

یہ وہ فعل ہے جس کے ماضی کے پہلے صیغے (واحد مز کوغائب) میں تین حروف ہوتے ہیں۔

Triplet Bachelor Verb فعل ثلاثى مجرَّد This verb has three letters in its first segment of past tense (Singular Masculine Third person), three root letters.

دَخَلَ دَرَسَ

عربی زبان میں 99.9 فیصد افعال ہیں جن کامادہ تین حروف پر مشتمل ہوتا ہے۔ بعض افعال جو بظاہر تین سے کم نظر آتے ہیں ان کا اصل میں کوئی حرف حذف ہوا ہوتا ہے کسی قائدہ کے مطابق۔

In Arabic language 99.9% verbs have three letter roots. Some verbs which seem to have less than three letters have one of the letters dropped/omitted because of a certain rule

كُلْ (كھاو) ق (حفاظت كرو).

www.lughatulquran.com © copy rights reserved ناتجم گيااني

الْلَغِة الْعَرِبَيِة رَكْرُوسُ (الجُرُءَالَّثَالِث)

فعل ثلاثى مزيد فيه

الكرش الخامش عشر

Lesson 16

Triplet with additional letters verb

یه وه فعل ہیں جس میں تین حروف اصلی ہوں اور کوئی حرف زائد بھی ہو۔

. This verb has additional letter/letters besides the three root letters. فعل ثلاثى مزيد فيه Triplet with Additional Letters Verb

دَخَلَ حَلَ

رَسَ حصل مَرَّسَ

فعل رباعی مجرد

quadrupled bachelor verb

یه وه فعل ہیں جس میں چاروں حروف اصلی ہوں اور کوئی حرف زائد بھی ہو۔

Quadrupled Bachelor Verb نعل رباعي مجرد This verb has four letters in its roots, with no additional letters.

وَسْوَسَ

دَمْدَمَ

رباعي وزن فَعْلَلَ

فعل رباعي مزيد فيه

quadrupled with additional letters verb

یه وه فعل ہیں جس میں چاروں حروف اصلی ہوں اور کوئی حرف زائد بھی ہو۔

. Quadrupled Bachelor Verb نعل رباعي عجرد This verb has four letters in its roots, with no additional letters.

تَذَنْذَب

تَسَلْسَلَ

رباعى مزيد فيه تَفَعْلَلَ

الْلَغِة الْعَرَبَية رَكْرُوسُ (الجُرُءاَلَثْالِث)

# ثلاثی مجر داور ثلاثی مزید فیه کی پیچان

Distinguish between triplet bachelor and triplet with additional letters

ان کی شاخت کے لئے فعل ماضی کا پہلا صیغہ (واحد مذکر غائب third person singular) کود کی صیب گے۔

فعل ثلاثی مجود کے پہلے صیغے میں ہمیشہ تین حروف اصلی ہوں گے اور ثلاثی مزید فیہ میں ان تین حروف اصلی کے علاوہ زائد

حروف additional letters کھی ہوں گے اس کئے اس کو مزید فیہ کہتے ہیں۔مزید (اضافی additional) اور فیہ (اس میں)

One has to see the first segment of past tense.

فعل ثلاثى مجرًد always has three root letters while فعل ثلاثى مزید فیه has more letters in addition to its three root letters. That's why it is called فعل ثلاثى مجرًد in it).

1۔ فعل ثلاثی مزید فیہ کے پہلے صیغے میں زائد حروف کااضافہ یا توفاء کلمہ سے پہلے ہوتاہے یافاءاور عین کلمہ کے در میان ہوتاہے۔

In the first segment of فعل ثلاثي ويد نيه the additional letters are added before the first radical or between the first radical and the second radical.

2 ۔ بیراضافہ بھی ایک(1) حرف بھی دویا تین (2,3) حروف کا بھی ہوتا ہے۔ تین بنیادی حروف کے مادہ میں جب3،2ازائد حروف کا

اضافہ ہوتاہے تواس سے مزید فیہ کے نو (9) ابواب بنتے ہیں۔

There is an addition of 1 or 2 or 3 letters. According to these additions Nine Forms of Mazeed Fihi are made.

3 ۔ایک(1) حرف کے تمام ابواب میں علامت مضارع مضموم (ئ) اور عین کلمہ مکسور (ع) ہوتا ہے۔

In all the forms which have addition of one letter, the sign of مضاع has a مضاع and the second radical has a مضاع and the second radical has a عسوه

4۔ ایک مادہ ثلاثی مجر دکے باب سے ثلاثی مزید فیہ کے باب میں آتا ہے تواس کے مفہوم میں بھی تبدیلی واقع ہوتی ہے یہ تبدیلی اس باب کی خصوصیات کی وجہ سے ہوتی ہے۔ مزید فیہ کے ہر باب کی کچھ خصوصیات ہوتی ہیں۔ وہ ہم ہر باب میں الگ الگ پڑھیں گے۔

As a root transfers from ئلاثى بويد فيه to ئلاثى بويد فيه to ئلاثى بويد فيه a change occurs in its meanings. This change occurs because of a particular characteristic of that form. Every form of بويد فيه has some characteristics which we will learn along with every form separately.

الْلغة العَربَية رَكْرُوسُ (الجُرُءالَثالِث)

## ثلاثى مجر داور ثلاثى مزيد فيه كافرق

The difference between triplet bachelor and triplet with additional letters

یادرہے فعل ثلاثی مجر دمیں مصدر بنانے کا کوئی قاعدہ نہیں ہے۔ یعنی کوئی مقرر وزن نہیں ہے۔ اہل زبان سے سن کراس کے وزن کھے گئے ہیں۔ جو ساعی ہیں۔ ثلاثی مجر د کے مصدر کے اوزان کو جاننے کے لئے ڈکشنری کو دیکھنا ہوگا۔ ایک ہی فعل کے ایک سے زیادہ مصدر بھی آسکتے ہیں۔

- کیکن اس کے برعکس ثلاثی مزید فیہ کے ہر باب کامصدر مقرر وزن پر ہوتا ہے۔ اور خاص اور آسان بات یہ ہے کہ ثلاثی مزید فیہ ابواب کے مصدر کاوزن ہی باب کانام ہوتا ہے لیعنی ایک ہی لفظ دور ول اداکر تاہے۔ (مصدر + باب کانام)۔

Remember that فعل ثلاثى مجرَّد does not have any rule to form its مصدر. It does not have any pattern. They are written as heard from the linguists. So they are سماعى. We can know the مصدر of a مصدر by referring to a dictionary. One فعل ثلاثى مجرَّد an have more than one مصدر. Unlike this, every form of a مصدر has a مصدر on a fixed pattern and that only is the name of the form.

### استثناء

Exception

د وابواب کامصدر د وطرح سے آتا ہے یعنی ایک اور وزن پر آتا ہے لیکن باب کانام ایک ہی رہتا ہے۔ان کی تفصیل آ گے آئے گی۔

on two patterns. But the name of the form is on one pattern. But the name of the form is on one pattern.

**نوف:** ایک اور بات بھی ذہن نشین کر کیس عام طور پر جب کسی فعل کاماضی اور مضارع کا پہلا صیغہ بول کر ساتھ مصدر بھی بولناہوتا اس صورت میں مصدر کو حالت نصب میں پڑھااور لکھ جاتا ہے۔ مثلاً

it is said in accusative case. مضارع and مضارع is to be said along with the first segment of مضارع

عَلَّمَ ـــ يُعَلِّمُ ـــ تَعْلِيمًا (سَكُمانا)

یہ صرف اس صورت میں جب ماضی مضارع کاصیغہ بول کر مصدر بولا جائے ورنہ صرف مصدر مر فوع حالت ہی میں بولیں گے۔ یعنی تغلیم (سکھانا)اس کے نصب کی وجہ آگے مفعول کے سبق میں آئے گی انشاءاللد۔

منعر is said separately, it is in nominative case. The reason of its accusative case will be dealt with in the lesson of

### فعل ثلاثي مزيد فيه أبواب

فعل فارتي هريد فيه ابواب									
امر حاضر	مضرع معلوم	ماضي معلوم	فارم نمبر	فعل ثلاثى مزيد فيه	فعل ثلاثى مزيد فيه				
				ابواب وزن	مصدر وزن				
<b>َقِع</b> ل	'يَفَعِلُ	<b>ئ</b> قعل		َ تُفْعِيلُ	َ تُفِعْيْلُ				
فَ <b>غ</b> عِ لُ	<b>ي</b> فَ عُ عِ لُ	<i>ڤ</i> غ ع ک	(ii)-2	عوعيل	تقعِیل				
فاعِلْ	'يَفاعِل	<u>َ</u> فاعل			ِفَعَالُ، مُفَاعِلَةً				
فَ العِ لُ	يُ فَ اعِ لُ	ق اع ک	(iii)-3	فِعَأْل، مُفَاعِلُة	رِفعال) مقاعِته				
<b>َ</b> أَفِعِلُ	'يْفِعِلُ	أً فُعَلَ		<sup>38</sup>	18 °				
<b>ا</b> ٹ عِ لُ	يُ فْ عِ لُ	اً فْ عَ لَ	(iv)-4	ِ إِفَعالَٰل	ِ إِفْعَأْل				
تَقَعُو	يَتَفَعَلُ	تَقَعْل		تَقُعُل	´تَّفُعْل				
ئ ف غ ع لُ	ئ ث ف غ ع ك	ئ ف غ ع ك	(v)-5	<i>G</i> -2	كعفل				
تَفاعَل	يَتَفاعَلُ	تَفاعَل		تَفَاعُلُ	تَفَاعُلُ				
ت ف اع ل	<b>ي ث</b> ث ا ع ل	<b>ٿ</b> ڤ اع ک	(vi)-6						
رأنفعل	َيْنَفِعِلْ	اِنْفَعَل		1 <sup>8</sup> 9	18 c . 9				
ر <b>ا ن</b> فَ عِ لُ	ي نْ فَ عِ لُ	را ن ف ع ك	(vii)-7	ِ اْنِفَعَأْل	ِ اْنِفَعَاْلُ				
ِ اْفَتِعِلْ	ِيْفَتِعِل <u>ْ</u>	راْفَتَعَلْ		<sup>38</sup>	18 c 2				
را فْ <b>ت</b> عِ لْ	<b>ي</b> ٺ <b>ٽ</b> عِ لُ	را ٹ ک ع ک	(viii)-8	ِ اْفِتَعاَّل	ِ اْفِتَعَاْل				
ِ اْفَعَلْ	َيْفَعَلُ	رِاْفَعَلَ		رِاْفِعَلاُل	ا				
رافْ عَ <b>لُ</b> لَ	ي ڤ عَ لُ لُ	را ٹ ع ل ک	(ix)-9	رافعلا ل	ِ اْفِعَلاَّ ل				
راشتڤعِڻ	َيش <i>ْ</i> تُفْعِل	راسْتَفْعَل		رِاسْتِثْفَعَٱل	راسْتِثْعَالُ				
<b>راسْ تُ</b> فْ عِ لْ	<b>ي سْ تُ</b> فْ عِ لُ	را س ت ث ع ک	(x)-10	راست	رامست				

# بمزة سے شروع بونے والے فعل ثلاثی مزید فیه أبواب

Triplet with additional letters abwab Starting with Hamza

مضرع معلوم	همزة قطعى	ماضي معلوم	فارم نمبر	فعل ثلاثی مزید فیه ابواب وزن	فعل ثلاثی مزید فیه مصدر وزن
'يْفْعِل	اً ف عَ ل	اً فْعَل	(iv)-4	رِإِفَعاْل	رِإِفَعاْل
َيْنَف <b>ِ</b> عَلْ	را ن ف ع ک	را ْنَفَعَل	(vii)-7	راْنِفَعاْل	رِاْنِفَعاْل
َيْفَتِعِلُ	را ف ت ع ک	را فتعل	(viii)-8	رِاْفِتَعاْل	رِاْفِتَعاْل
َيْفَعَلُ	را ف ع ل ک	راْفعل	(ix)-9	رِاْفِعَالاُّل	ڔۣٱڣۼۘڵٲؙڶ
كِشْنَتْفِعِلْ	راس ت ف ع ک	راشتڤعل	(x)-10	راسْتِفَعالُ	راسْتِفَعالُ